

Visto per il controllo di regolarità contabile Sichtvermerk für die Buchhaltungskontrolle		La Direttrice dell'Ufficio Bilancio Die Leiterin des Amtes für Haushalt
Capitolo/Kapitel	Esercizio/ Finanzjahr	Trento, Trient dott.ssa Lucia Moser firmato-gezeichnet

**CONSIGLIO REGIONALE
DEL TRENINO-ALTO ADIGE**

**REGIONALRAT
TRENINO-SÜDTIROL**

**DELIBERAZIONE
DELL'UFFICIO DI
PRESIDENZA**

**BESCHLUSS
DES PRÄSIDIUMS**

N. 10/20

Nr. 10/20

SEDUTA DEL

SITZUNG VOM

3.2.2020

*In presenza dei
sottoindicati membri*

*In Anwesenheit der
nachstehenden Mitglieder*

*Presidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Segretario questore
Segretario questore
Segretario questore*

*Roberto Paccher
Josef Noggler
Luca Guglielmi
Alessandro Savoï
Helmut Tauber
Alessandro Urzì*

*Präsident
Vizepräsident
Vizepräsident
Präsidialsekretär
Präsidialsekretär
Präsidialsekretär*

*Assiste il
Segretario generale
del Consiglio regionale*

Dr. Stefan Untersulzner

*Im Beisein des
Generalsekretärs des
Regionalrates*

Assenti:

Abwesend:

L'Ufficio di Presidenza delibera sul seguente OGGETTO:	Das Präsidium beschließt zu nachstehendem GEGENSTAND:
Fondo Family – assunzione delle spese fiscali e di bollo sostenute in merito alle quote trasferite al Consiglio regionale	Family Fonds – Übernahme der Steuerausgaben und Stempelgebühren, die für die dem Regionalrat übertragenen Anteile getragen wurden

DELIBERAZIONE N. 10/20

L'UFFICIO DI PRESIDENZA DEL
CONSIGLIO REGIONALE

Premesso che a seguito delle disposizioni di cui alla legge regionale n. 4/2014 numerose quote del fondo family inizialmente intestate ad ex Consiglieri regionale sono state trasferite al Consiglio regionale;

Considerato che il valore iniziale nominale delle quote ha riscontrato un incremento di valore attribuito al Consiglio regionale per via del trasferimento ai sensi della suddetta legge regionale;

Vista la nota del gestore del fondo Family Pensplan Invest SGR ora Euregio Plus SGR del 24.10.2019 e la seguente nota del 16.01.2020 che evidenzia nelle tabelle prodotte il vantaggio attribuito al Consiglio regionale con il passaggio delle suddette quote rispetto alle spese di bollo e di imposte sostenute dal gestore e quantificate sull'importo complessivo di euro 22.831,59 per la gestione delle quote trasferite con le rendite al Consiglio regionale;

Ritenuto dover assumere la suddetta spesa per il rimborso richiesto;

All'unanimità dei voti legalmente espressi,

d e l i b e r a

1. Di assumere le spese per il rimborso spettante alla Euregio Plus SGR a titolo di imposta di bollo e di gestione rispetto alle quote di cui al fondo family trasferite con le rendite al Consiglio regionale pari all'importo complessivo di euro 22.831,59.

2. Di precisare che quanto disposto al punto 1 è da ritenersi un principio generale da

BESCHLUSS Nr. 10/20

DAS PRÄSIDIUM DES REGIONALRATS -

Zur Kenntnis genommen, dass infolge der mit dem Regionalgesetz Nr. 4/2014 verfügbaren Bestimmungen zahlreiche Anteile des Family Fonds, die anfänglich ehemaligen Regionalratsabgeordneten zuerkannt worden sind, wieder dem Regionalrat übertragen worden sind;

Hervorgehoben, dass der anfängliche Nominalwert der Anteile eine Erhöhung erfahren hat, die angesichts der im Sinne des vorgenannten Regionalgesetzes erfolgten Übertragung dem Regionalrat zuerkannt worden ist;

Nach Einsicht in das Schreiben des Verwalters des Family Fonds, der Sparverwaltungsgesellschaft Pensplan Invest SGR, nunmehr Euregio Plus SGR, vom 24.10.2019 und in das nachfolgende Schreiben vom 16.01.2020, in dem in den erstellten Tabellen der Vorteil dargelegt wird, der dem Regionalrat durch den Übergang der vorgenannten Anteile hinsichtlich der vom Verwalter getragenen Stempelgebühren und Steuern erwachsen ist, wobei genannte Ausgaben für die Gebarung der dem Regionalrat mit den Renditen übertragenen Anteile im Gesamtausmaß von 22.831,59 Euro ermittelt worden sind;

Die Ansicht vertretend, dass die genannte Ausgabe für die geforderte Rückerstattung übernommen werden muss;

Mit gesetzmäßig zum Ausdruck gebrachter Stimmeneinhelligkeit,

b e s c h l i e ß t

1. Die Ausgabe für die der Sparverwaltungsgesellschaft Euregio Plus SGR zustehende Rückerstattung der Stempelgebühren und Gebarungskosten im Ausmaß von 22.831,59 Euro, die für die dem Regionalrat mit den Renditen übertragenen Anteile des Family Fonds bestritten worden sind, zu übernehmen.

2. Hervorzuheben, dass die Verfügung laut Punkt 1 als zu verfolgender Grundsatz bei

seguire in presenza delle condizioni economiche di cui alle premesse autorizzando gli uffici del Consiglio regionale di provvedere ad analoghi rimborsi in favore dell'ente gestore e degli ex Consiglieri regionali interessati facenti domanda.

3. Di impegnare il relativo importo a carico del bilancio finanziario gestionale 2020-2021-2022 del Consiglio regionale con appositi successivi provvedimenti del Segretario generale.

Vorhandensein der wirtschaftlichen, in den Prämissen angeführten Voraussetzungen zu werten ist, wobei die Ämter des Regionalrates ermächtigt werden, derartige Rückerstattungen an den Verwalter und an die betroffenen ehemaligen Regionalratsabgeordneten, die darum ersuchen, vorzunehmen.

3. Den entsprechenden Betrag mit nachfolgenden Maßnahmen des Generalsekretärs zu Lasten des Gebarungshaushalts des Regionalrates 2020-2021-2022 zweckzubinden.

IL PRESIDENTE/DER PRÄSIDENT

- Roberto Paccher -
firmato-gezeichnet

IL SEGRETARIO GENERALE/DER GENERALSEKRETÄR

- Dr. Stefan Untersulzner -
firmato-gezeichnet